



ITALERI

Made in Italy

Via Pradazzo, 6/b
40012 Calderara di Reno
Bologna - Italy
www.italeri.com

Conservare il presente
indirizzo per future
referenze

Retain this address
for future
reference

1:35 scale

No 6591

Autoblinda AB 41 with Bersaglieri

EN

The AB series of armored cars were developed by Fiat-Ansaldo and used by the reconnaissance units of the Italian "Regio Esercito". Following the introduction of the first version, the AB-40, the AB-41 was built which featured a more powerful engine and was armed with the 20 mm Breda 20/65 gun. Additionally, its 8 mm Breda Mod. 38 coaxial machine gun was fitted into the turret. From a technical perspective the AB 41 armored car was four-wheel drive with two driving seats, one front and one rear. Its speed of 70 km / h and its reliability both on and off-road, made it valued by crews during routine and also advanced reconnaissance missions. Vehicle protection was afforded by riveted plate armor. The AB-41 was deployed extensively by the Regio Esercito on the North African front, and indeed on all the main fronts of the Second World War, it was also used post 1943 by both Italian and German units.

FR

Les véhicules blindés de la série AB ont été développés par Fiat-Ansaldo pour être utilisés par les unités d'éclaireurs du Regio Esercito Italiano (Armée Royale Italienne). Après avoir lancé la première version AB-40, la version AB-41 a été produite ; elle était caractérisée par un moteur plus puissant, l'adoption du canon Breda 20/65 de 20 mm et du Breda Mod. 38 8 mm installé dans la tourelle. Le véhicule blindé AB 41, d'un point de vue technique, a adopté la solution des quatre roues motrices et des deux postes de conduite, avant et arrière. Sa vitesse de 70 km/h et ses bonnes performances sur route et en « tout-terrain » l'ont fait apprécier des équipages lors de missions d'exploration et de reconnaissance avancées. La protection était assurée par un blindage en plaques rivetées. Largement utilisé par le Regio Esercito Italiano sur le front nord-africain et sur tous les principaux fronts de la Seconde Guerre mondiale, il a également été employé après 1943 par des unités italiennes et allemandes.

ES

Los vehículos blindados de la serie AB fueron desarrollados por Fiat-Ansaldo para ser utilizados por las unidades de exploración del Ejército Real Italiano. Después de la primera versión presentada, el AB-40, se fabricó el AB-41, caracterizado por un motor más potente, por la adopción del cañón Breda 20/65 de 20 mm y por la ametralladora coaxial Breda Mod. 38 de 8 mm instalados en la torreta. El vehículo blindado AB 41, desde el punto de vista técnico, adoptó la solución de cuatro ruedas motrices y dos puestos de conducción, delantero y trasero. Su velocidad de 70 km/h y sus buenas prestaciones en carretera y "off-road" hicieron que fuera muy apreciado por las tripulaciones durante las misiones de exploración y reconocimiento avanzado. La protección la proporcionaba un blindaje de placas remachadas. Fue utilizado ampliamente por el Ejército Real en el frente norteafricano y en todos los principales frentes de la Segunda Guerra Mundial, también fue empleado después de 1943 por unidades italianas y alemanas.

RU

Бронемашины серии АВ были разработаны компанией Fiat-Ansaldo для использования в разведывательных подразделениях итальянской королевской армии. После первой версии АВ-40 появилась версия АВ-41, характеризующаяся более мощным двигателем, 20-мм пушкой Breda 20/65 и спаренным с ней 8-мм пулеметом Breda модели 38, установленным в башне. С технической точки зрения бронемашина АВ 41 отличалась полным приводом с четырьмя ведущими колесами и двумя водительскими местами - спереди и сзади. Благодаря скорости 70 км/ч., а также хорошим показателям на дороге и бездорожье, многие экипажи выбирали эту машину для своих операций обычной и передовой разведки. Защиту обеспечивала клепаная пластиначатая броня. Машину широко использовала Королевская армия на Североафриканском фронте и на всех основных фронтах Второй мировой войны. После 1943 года она также приобрела популярность среди итальянских и немецких подразделений.



EN **WARNING:** Model for adult collector age 14 and over

IT **ATTENZIONE:** Modello per collezionisti adulti di età superiore ai 14 anni

FR **ATTENTION:** Modèle pour modélistes de 14 ans et plus.

DE **ACHTUNG:** Modellbausatz Für Modellbauer über 14 Jahre.

NL **WAARSCHWING:** Geschikt voor 14 jaar en ouder.

ES **ATENCION:** Modelo para modelistas mayores de 14 años.

[EN] ATTENTION - Useful advice!

STUDY THE INSTRUCTIONS CAREFULLY PRIOR TO ASSEMBLY. REMOVE PARTS FROM FRAME WITH A SHARP KNIFE OR A PAIR OF SCISSORS AND TRIM AWAY EXCESS PLASTIC. DO NOT PULL OL PARTS. ASSEMBLE THE PARTS IN NUMERICAL SEQUENCE. USE PLASTIC CEMENT ONLY AND USE CEMENT SPARINGLY TO AVOID DAMAGING THE MODEL. BLACK ARROWS INDICATE PARTS TO BE GLUED TOGETHER. WHITE ARROWS INDICATE ON WHICH FRAME THE PARTS MUST BE ASSEMBLED WITHOUT USING CEMENT. THESE LETTERS (A - B - C...) INDICATE ON WHICH FRAME THE PARTS WILL BE FOUND. PAINT SMALL PARTS BEFORE DETACHING THEM FROM FRAME. REMOVE PAINT WHERE PARTS ARE TO BE CEMENTED. CROSSED OUT PARTS MUST NOT BE USED.

[IT] ATTENZIONE - Consigli utili!

PRI MA INIZIARE IL MONTAGGIO STUDIARE ATTENTAMENTE IL DISEGNO. STACCARO CON MOLTA CURA I PEZZI DALLE STAMPATE. USANDO UN TAGLIA-BALSA OPPURE UN PAIO DI FORBICI E TOGLIERE CON UNA PICCOLA LAMA O CON CARTA METRO FINO EVENTUALI SBAVATURE. MAI STACCARO I PEZZI CON LE MANI. MONTARLI SEGUITO L'ORDINE DELLE NUMERAZIONI DELLE TAVOLE. ELIMINARE DALLA STAMPATA IL NUMERO DEL PEZZO APPENA MONTATO FAENDOGLI SOPRA UNA CROCE. LE FRECCIE NERE INDICANO I PEZZI DA INCOLLARE, LE FRECCIE BIANCHE INDICANO I PEZZI DA MONTARE SENZA COLLA. USARE SOLO COLLA PER POLISTIROLO. LE LETTERE (A - B - C...) AI LATI DEI NUMERI INDICANO LA STAMPA OVE SI TROVA IL PEZZO DA MONTARE. I PEZZI SBARRATI DA UNA CROCE NON SONO DA UTILIZZARE.

[DE] ACHTUNG - Ein nützlicher Rat!

VOR DEM MONTAGE DIE ZEICHNUNG ALFMEHRSTADT STUDIEREN. DIE ENZELNEN MONTAGETEILE MIT EINEM MESSER ODER EINER SCHERE VOM SPRITZLING SORFÄLLIG ENTFERN. EVENTUELLE GRÄTE WERDEN MIT EICER KLINGE ODER FEINEM SCHMIDGPAPER BESIEGT. KEINFAULS DAS MONTAGETEILE MIT DEN HÄNDEN ENTFERN. BEI DER MONTAGE DER TAFELNUMMERUNG FOLGEN PFEILE ZEIGEN DIE ZU KLEBENDEN TEILE WÄHREND DIE WEISSEN PFEILE DIE OHNE LEIM ZU MONTIERENDEN TEILE ANZEIGEN. BITTE NUR PLASTIKLEISTOFERT VERWENDEN. DIE BLICKSTABEN (A - B - C...) NEBEN DEN NUMMERN ZEIGT AUF WELCHEM SPRITZLING DER ZU MONTIERENDE TEIL ZU FINDEN IST. DUE MIT EINEM KREUZ MARKIERTEN TEILE SIND NICHT ZU VERWENDEN.

[FR] ATTENTION - Conseils utiles!

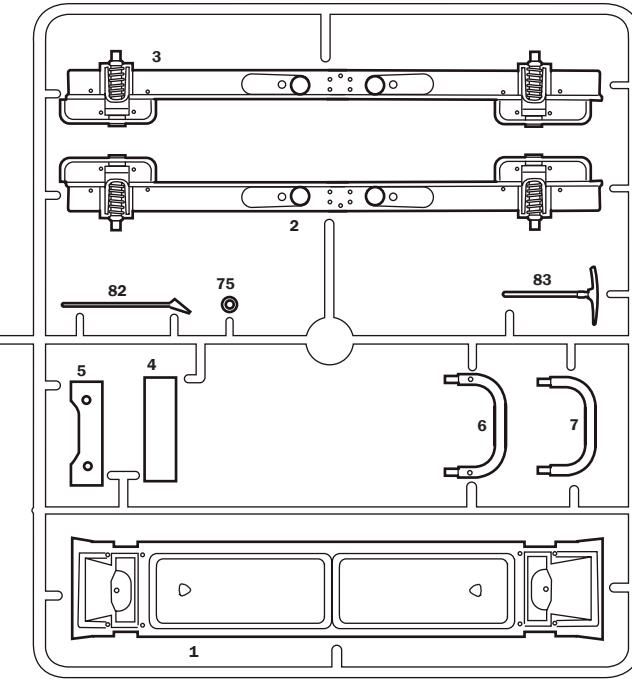
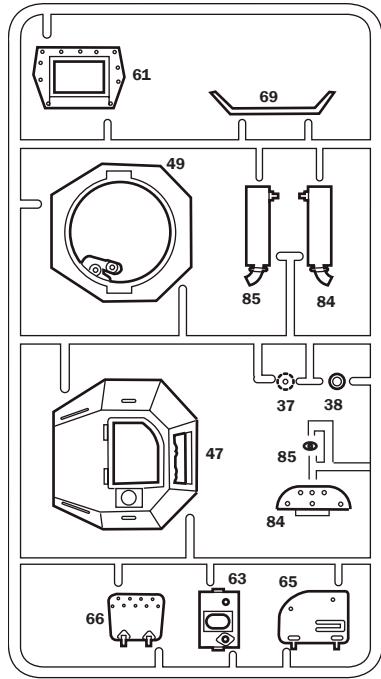
AVANT DE COMMENCER LE MONTAGE, ÉTUDIER ATTENTIVEMENT LE DESSIN. DÉTACHER AVEC BEAUCOP DE SOIN LES MORCEAUX DES MOULES EN USANT UN MASSICCI OU BIEN UN PAIR DI CUSCINI E COUPER AVEC UNE PETITE LAME AVEC DE PAPIER DE VITRE FIN ÉBARBAGÈS EVENTUAUX. JAMAIS DÉTACHER LES MORCEAUX AVEC LE MAINS MONTER LES EN SUIVANT L'ORDRE DE LA NUMÉRATION DES TABLES. ELIMINER DE LA MOULE LE NUMÉRO DE LA PIÈCE QUI VIENT D'Être MONTÉE. EN LE BIFFANT AVEC UNE CROIX. LES FLÈCHES NOIRES INDIQUENT LES PIÈCES À COLLER, LES FLÈCHES BLANCHES INDIQUENT LES PIÈCES À MONTER SANS COLLE. EMPLOYER SEULEMENT DE LA COLLE SUR POLYSTYRE. LES LETTRES (A - B - C...) AUX CÔTÉS DES NUMÉROS INDIQUENT LA MOULE OÙ SE TROUVE LA PIÈCE A MONTER. LES PIÈCES MARQUÉES PAR UNE CROIX NE SONT PAS À UTILISER.

[ES] ATENCION - Consejos útiles!

ESTUDAR LAS INSTRUCCIONES CUIDADOSAMENTE ANTES DE COMENZAR EL MONTAJE. SEPARAR LAS PIEZAS DE LAS BANDEJAS CON UN CUCHILLO AFILADO O UN PAIR DE TUELAS Y RETIRAR EL EXCESO DE PLÁSTICO O REBALD. NO ARRANCAR LAS PIEZAS. MONTAR LAS PIEZAS EN ORDEN NUMÉRICO. UTILIZAR SOLAMENTE PEGAMENTO PARA PLÁSTICO Y EN POCAS CANTIDADES PARA EVITAR QUE SE DANÉ EL MODELO. LAS FLECHAS NEGROAS INDICAN LAS PIEZAS QUE SE DEBEN PEGAR JUNTAS. LAS FLECHAS BLANCAS INDICAN LAS PIEZAS QUE DEBEN ENSAMBLARSE SIN USAR PEGAMENTO. LAS LETRAS (A - B - C...) INDICAN EN QUÉ BANDEJA SE ENCUENTRAN LAS PIEZAS. PINTAR LAS PIEZAS PEQUEÑAS ANTES DE SEPARARLAS DE LA BANDEJA. RETIRAR LA PINTURA DE LOS LUGARES POR DONDE SE DEBAN PEGAR LAS PIEZAS.

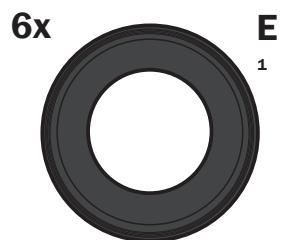
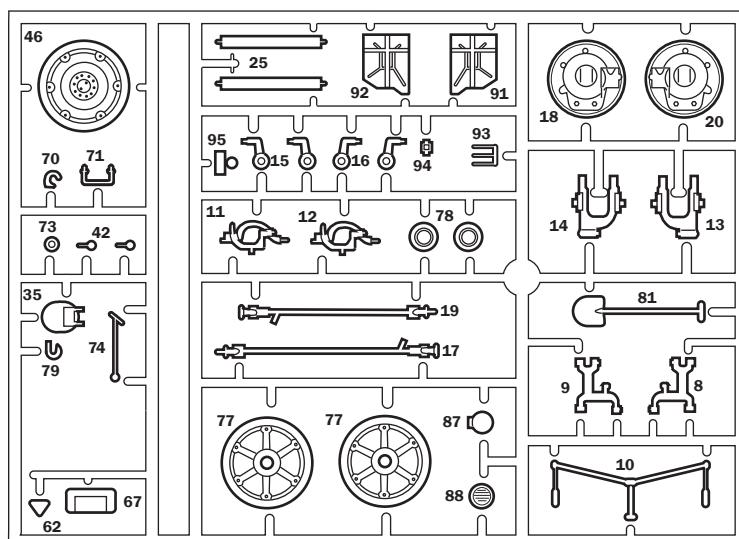
[RU] ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ - чрезвычайные!

ПЕРЕД ТЕМ, КАК ПРИСТАТЬ К СБОРКЕ, ВНИМАТЕЛЬНО ИЗУЧИТЬ ЧЕРТЕЖ. ОЧЕНЬ ОСТОРОЖНО ОСОБЕННОСТИ РАСПОЛОЖЕНИЯ ЭЛЕМЕНТОВ, ИСПОЛЬЗОВАТЬ ДЛЯ ЭТОГО КАНЦЕЛЯРСКИЙ НОКИ ИЛИ ПАРУ НОЖНИЦ. СНЯТЬ НЕВРОНОСЫ С ПОМОЩЬЮ ТОНКОГО ЛЕВЛАИ ИЛИ С ПОМОЩЬЮ АВРАЗИЙНОЙ БЛУМЫ. НЕ ОСТОРОЖНОСТИ ЭЛЕМЕНТЫ ВЫПОЛНЯТЬ СБОРКУ СОПЛАСНО ПОРЯДКУ НУМЕРАЦИИ ТАБЛИЦЫ УДАЛИТЬ ИЗ СПЛОСКА ТОЛЬКО СОБРАННОЙ ДЕТАЛЬЮ, ПЕРЕЧЕРКНУВ ЕЁ. ЧЕРНЫЕ СТРЕЛКИ УКАЗЫВАЮТ ДЕТАЛЯМ ДЛЯ СКЛЕИВАНИЯ. БЕЛЫЕ СТРЕЛКИ УКАЗЫВАЮТ ДЕТАЛЯМ, КОТОРЫЕ СОБИРАЮТСЯ БЕЗ КЛЕЯ. ИСПОЛЬЗОВАТЬ ТОЛЬКО ДЛЯ ПЕНОПЛАСТА. БУКВЫ (A - B - C...) НА ПРОНУМЕРОВАННЫХ СТОРОНАХ УКАЗЫВАЮТ МОСТ, ГДЕ НАХОДИТСЯ ДЕТАЛЬ. ПЕРЕЧЕРКНУТЫЕ ДЕТАЛИ НЕ ИСПОЛЬЗОВАТЬ.

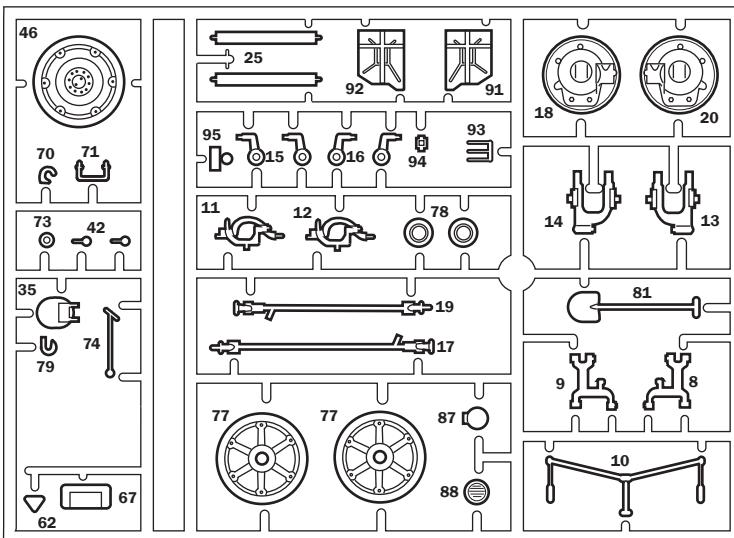


APRIRE I FORI
DRILL HOLES
DIE LOCHER AUSBOHREN
OUVRIR LES TROUS
PERFORAR LOS AGUEROS
BOOR GAATJES

D



B



SUGGESTED COLORS

D
FLAT WOOD
F.S. 3025
ITALERI ACRYLICPAINT - 4673AP

E
FLAT BLACK
F.S. 37038
ITALERI ACRYLICPAINT - 4768AP

A
FLAT GUN METAL
F.S. 37200
ITALERI ACRYLICPAINT - 4681AP

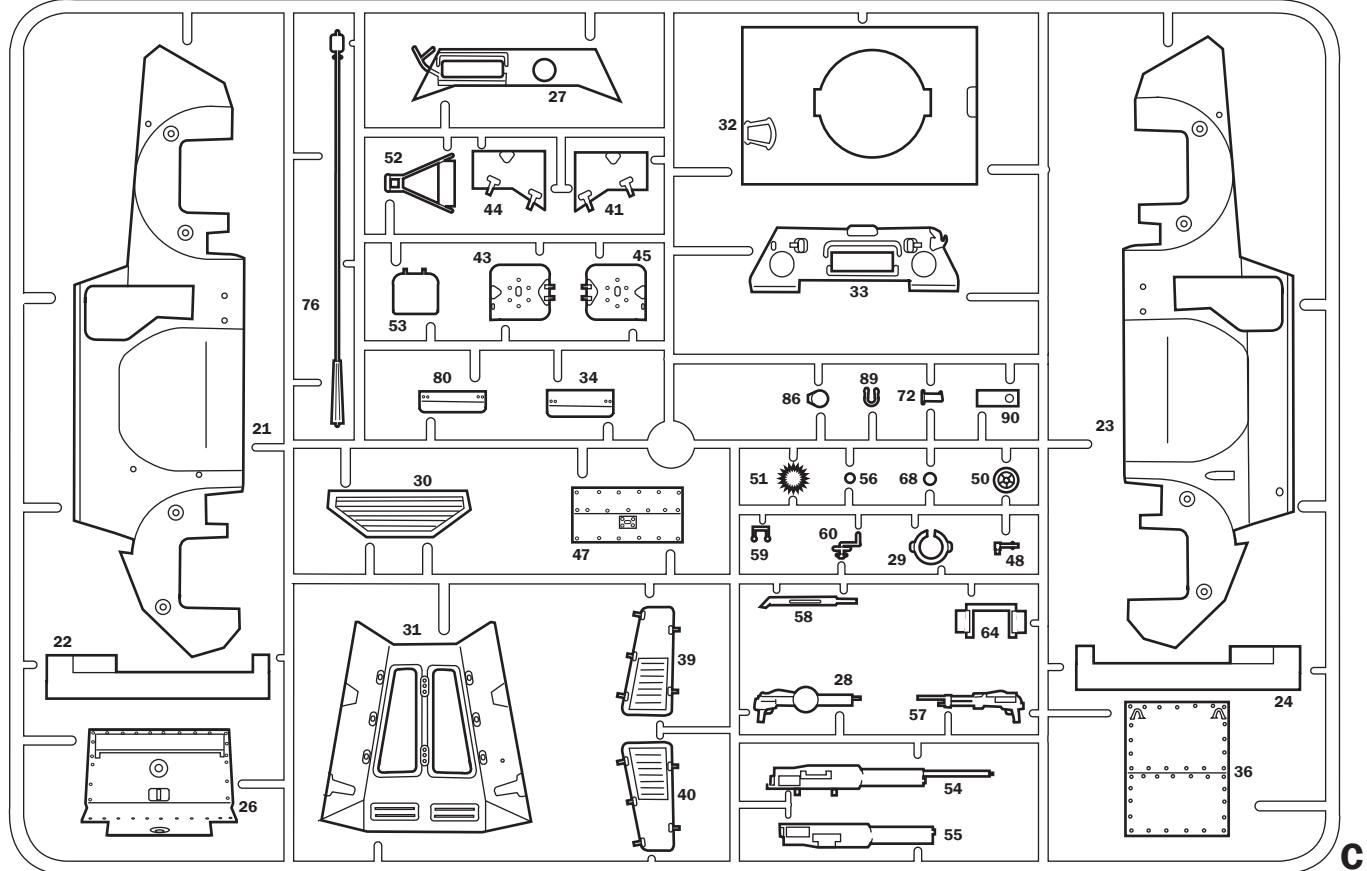
B
METAL GLOSS SILVER
F.S. 17178
ITALERI ACRYLICPAINT - 4678AP

C
FLAT WHITE
F.S. 37875
ITALERI ACRYLICPAINT - 4769AP

F
FLAT LEATHER
F.S. 30100
ITALERI ACRYLICPAINT - 4674AP

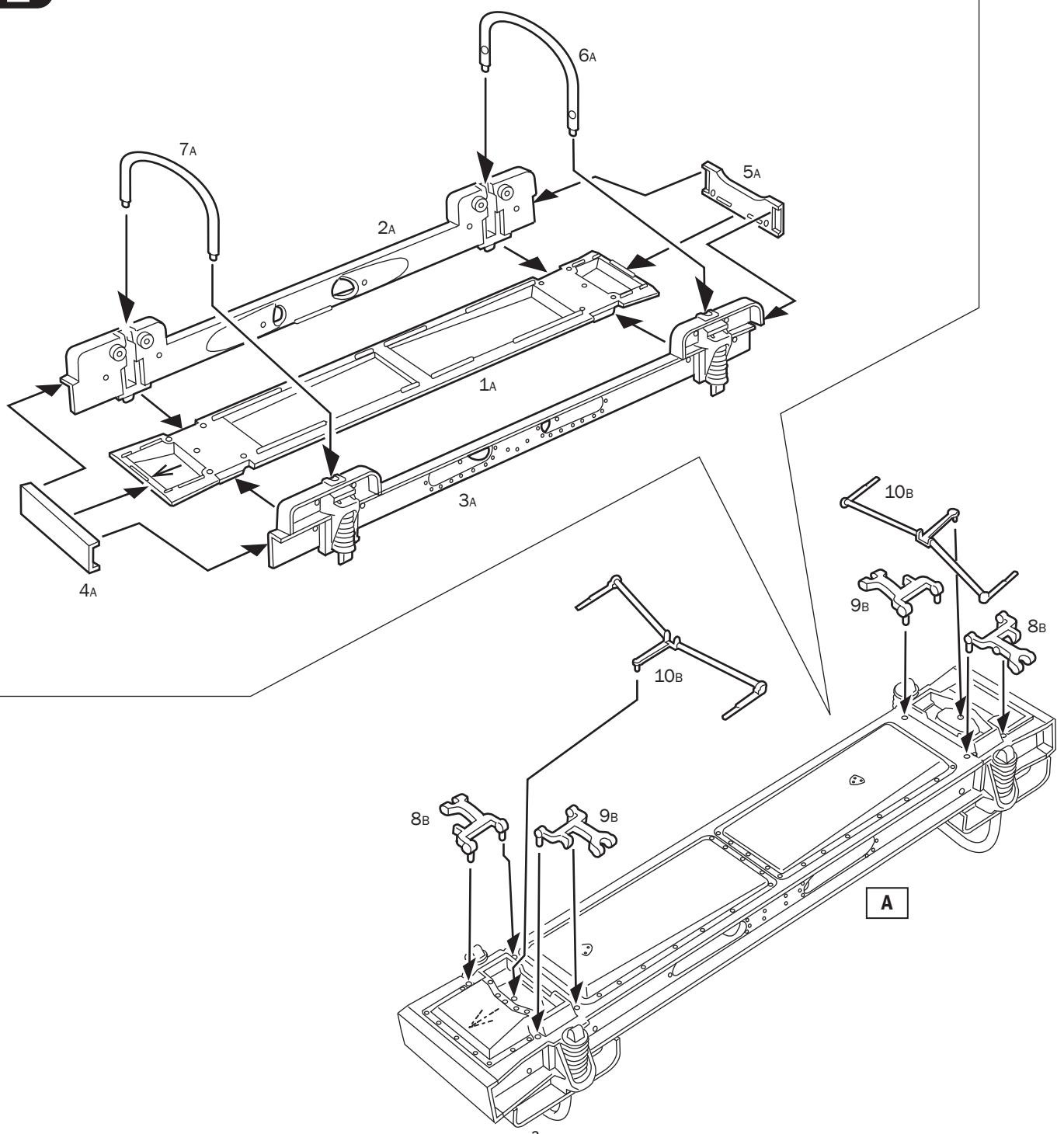
G
FLAT RUST
F.S. 30109
MODEL MASTER ACRYL - 4675AP

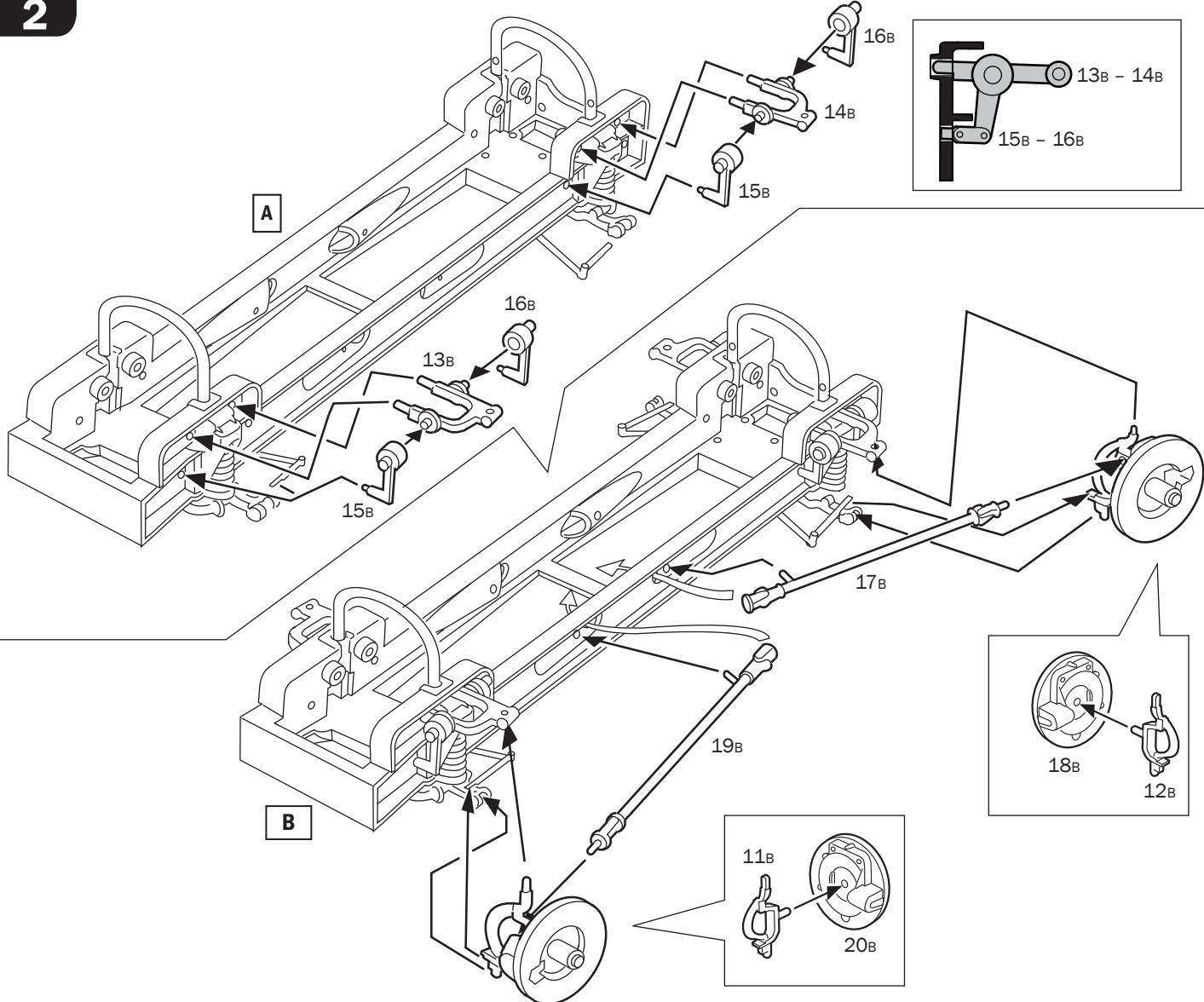
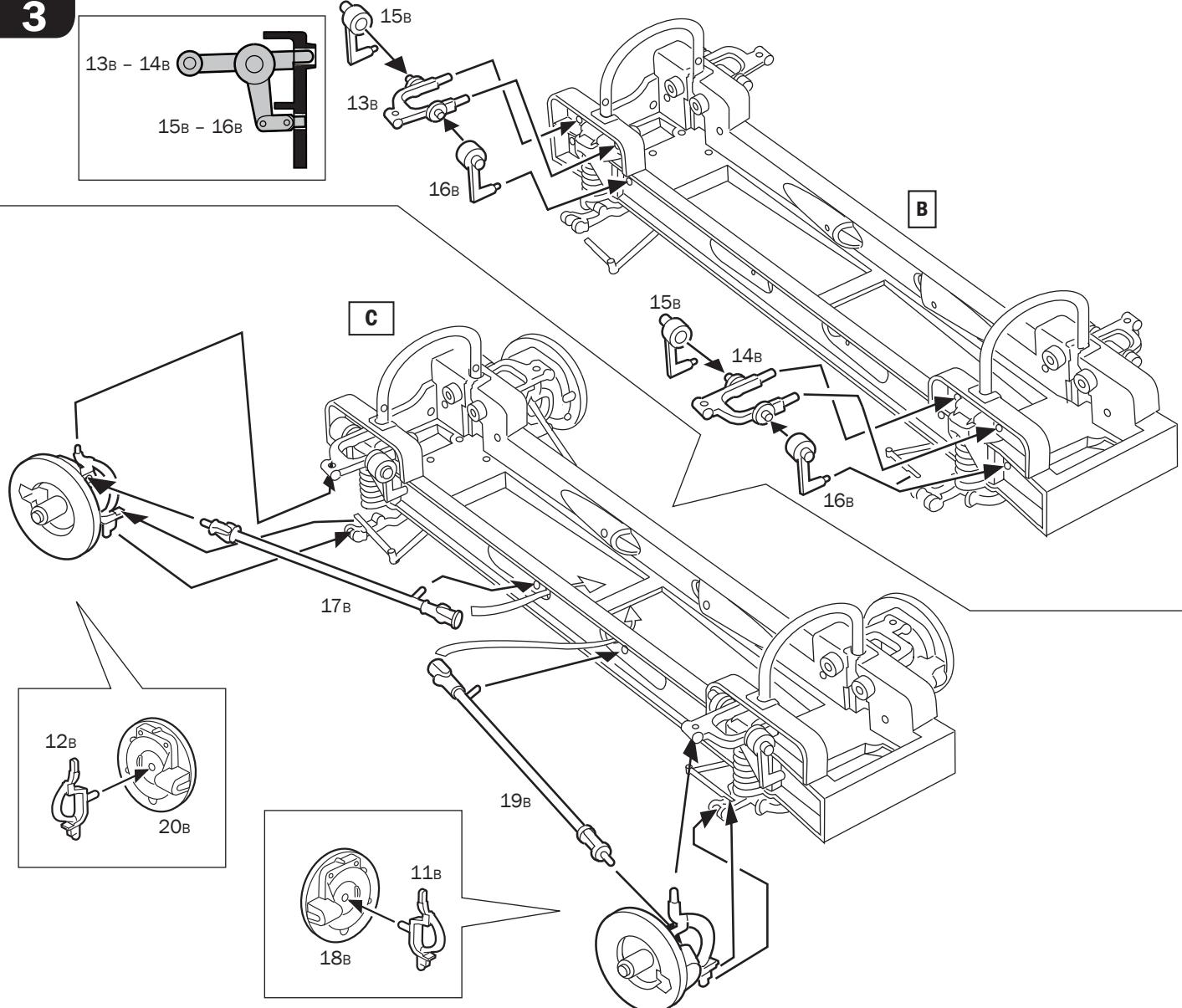
H
GLOSS RED
F.S. 11302
ITALERI ACRYLICPAINT - 4605AP

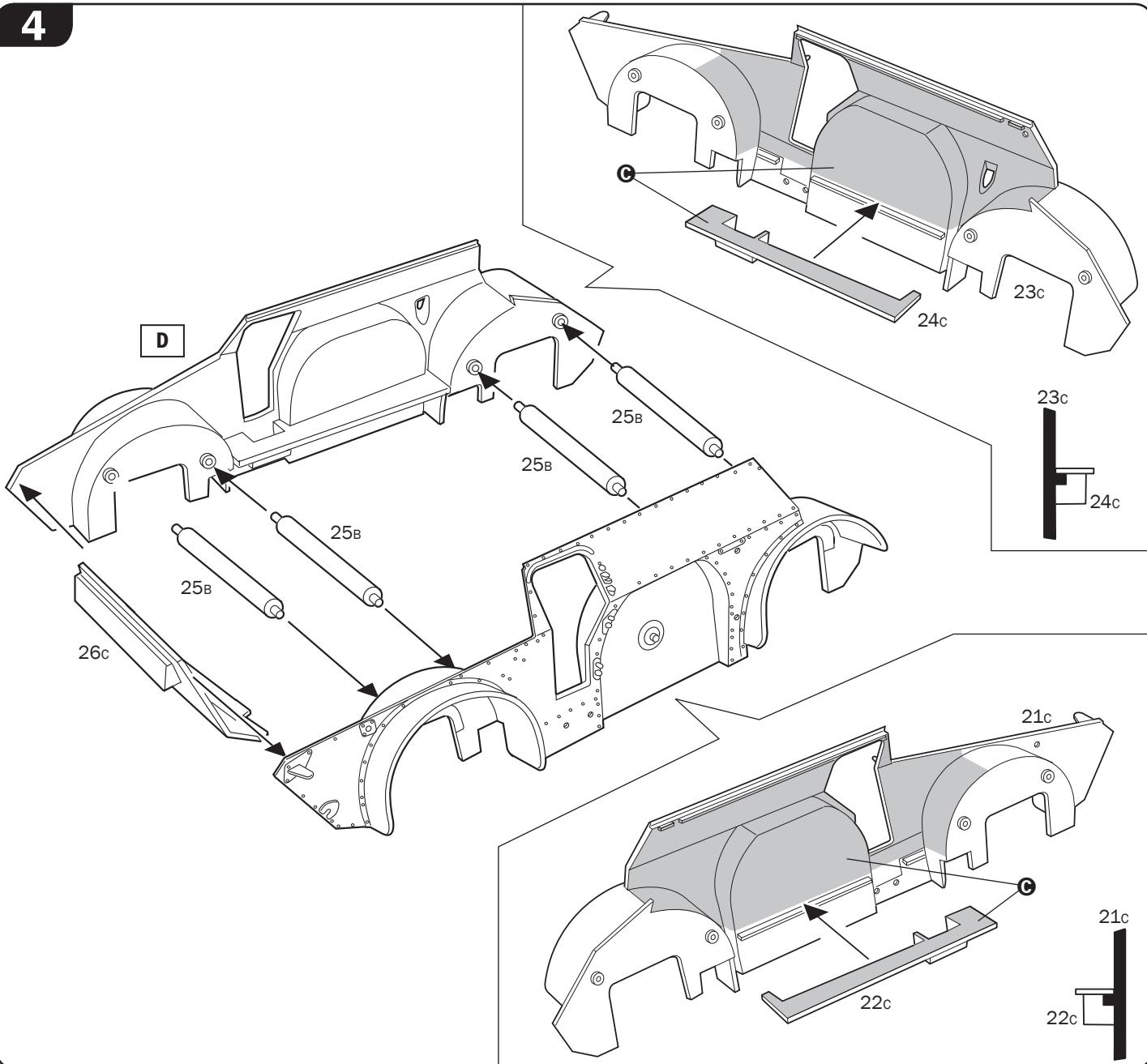
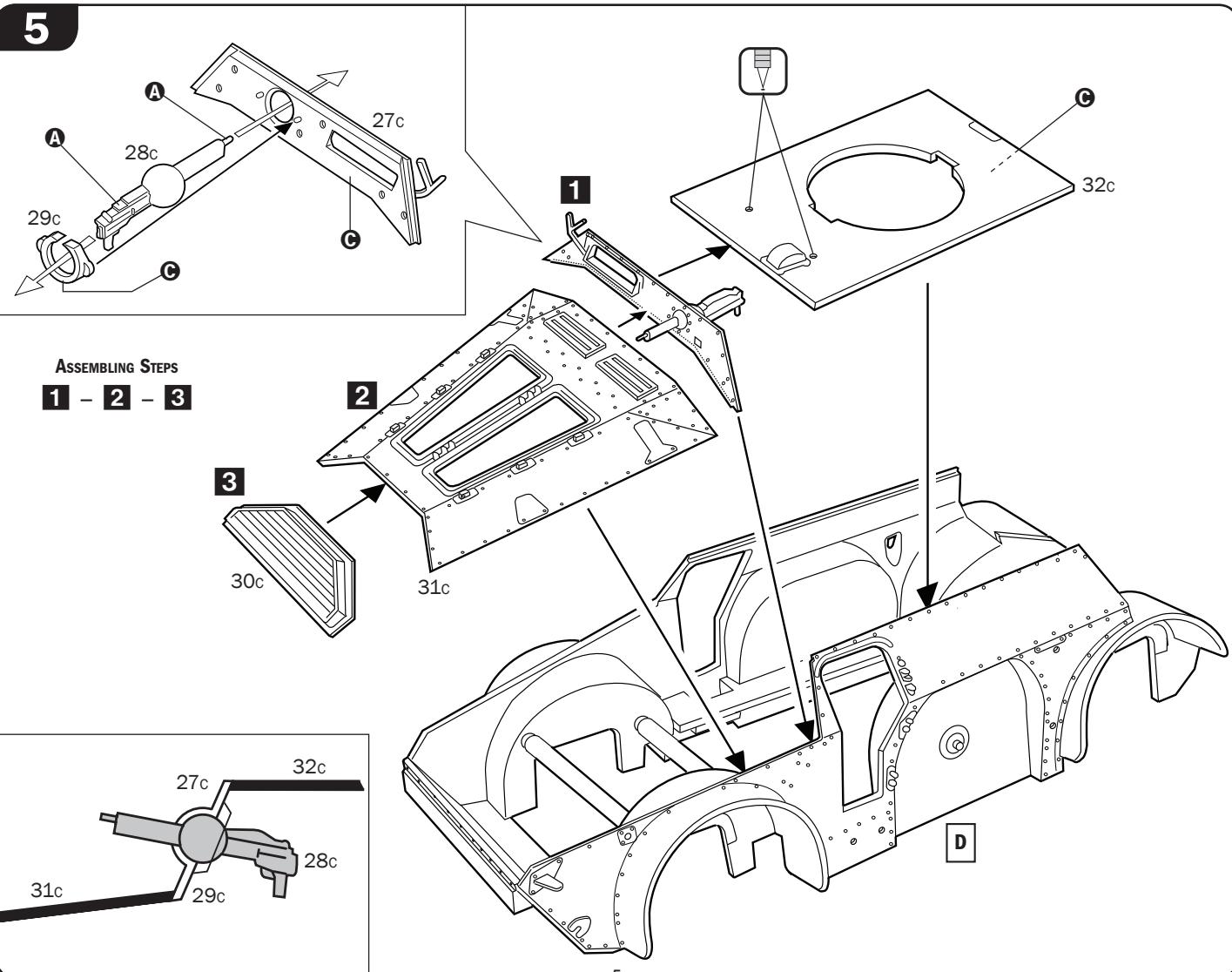


C

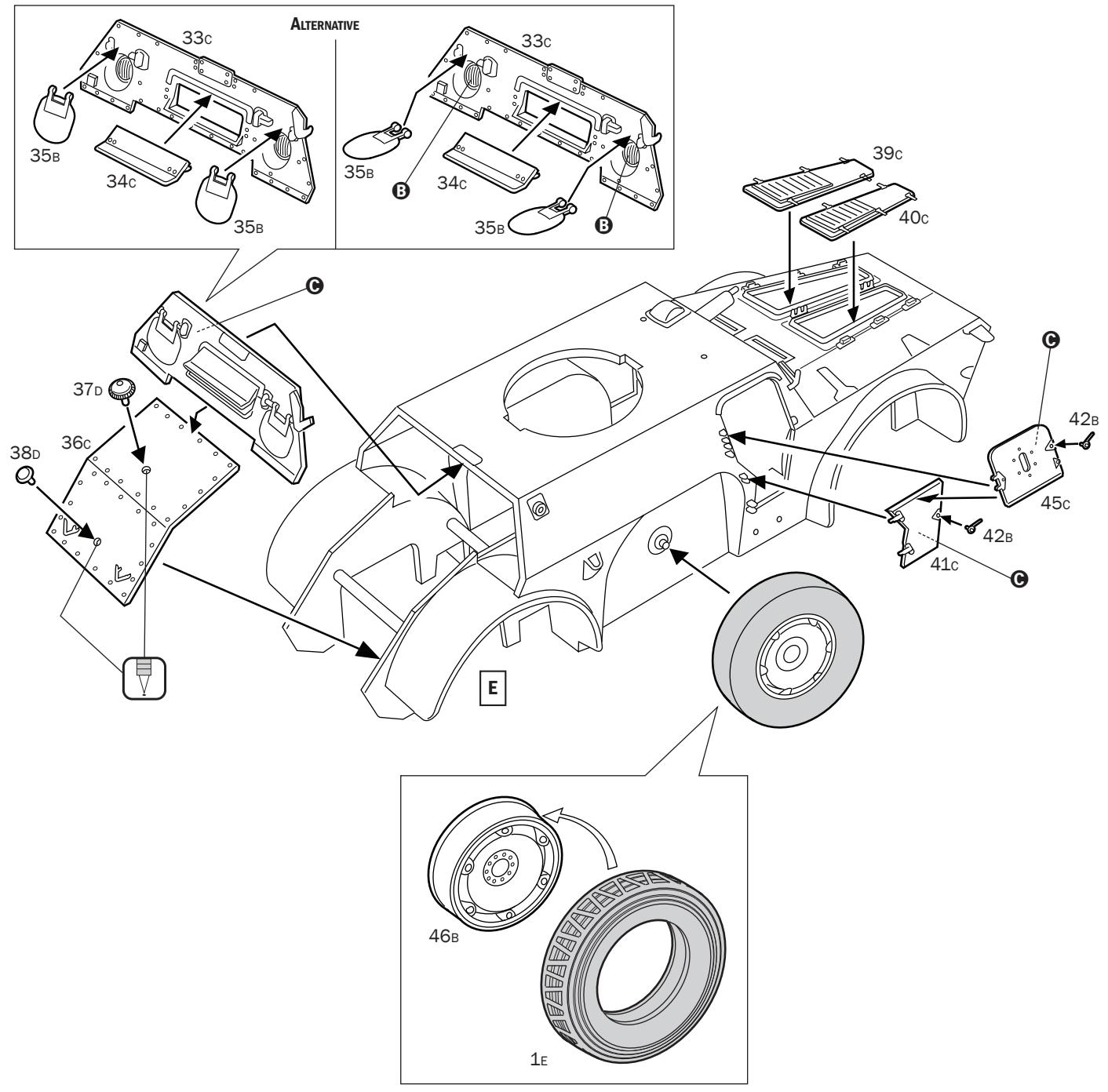
1



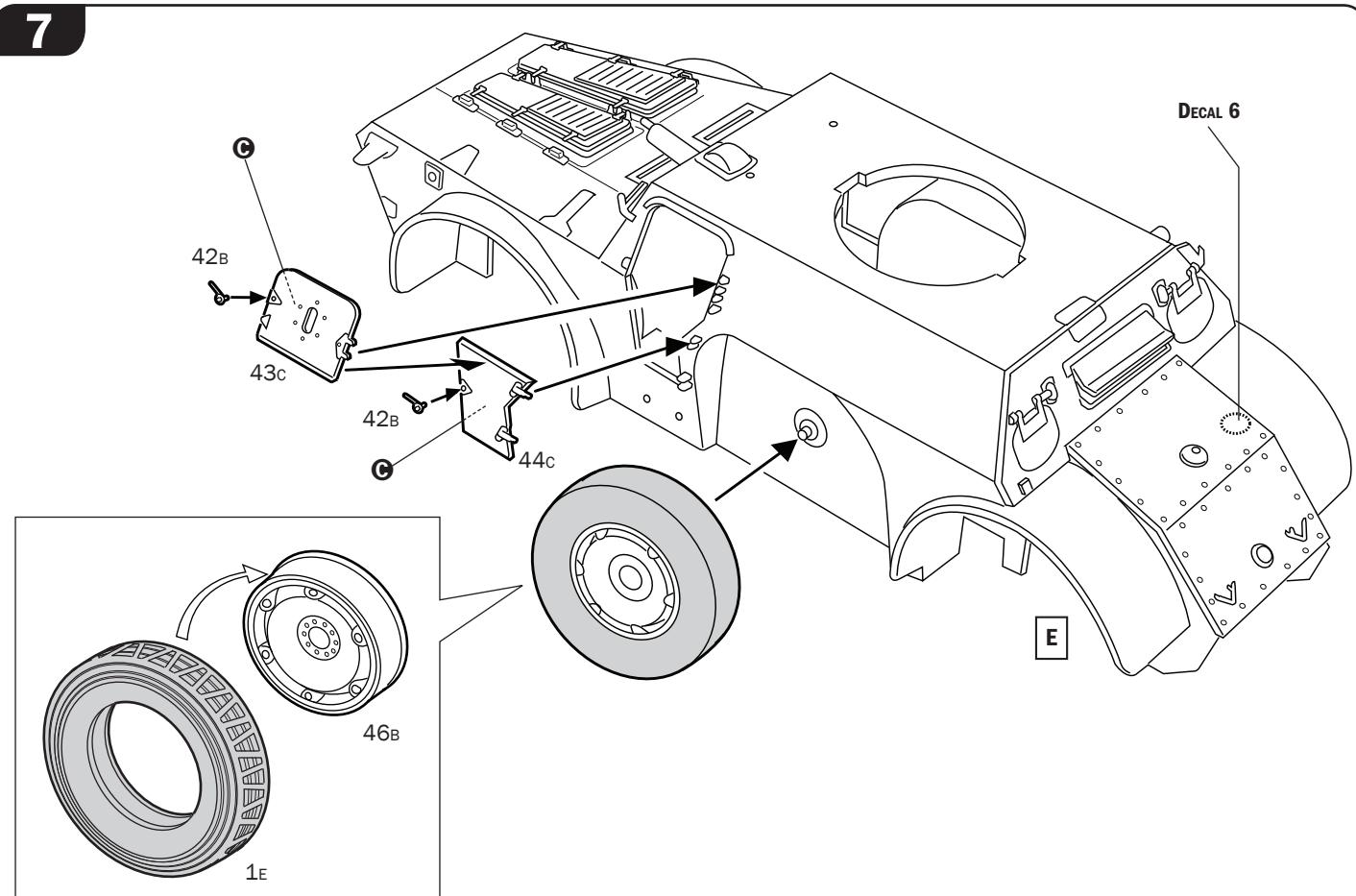
2**3**

4**5**

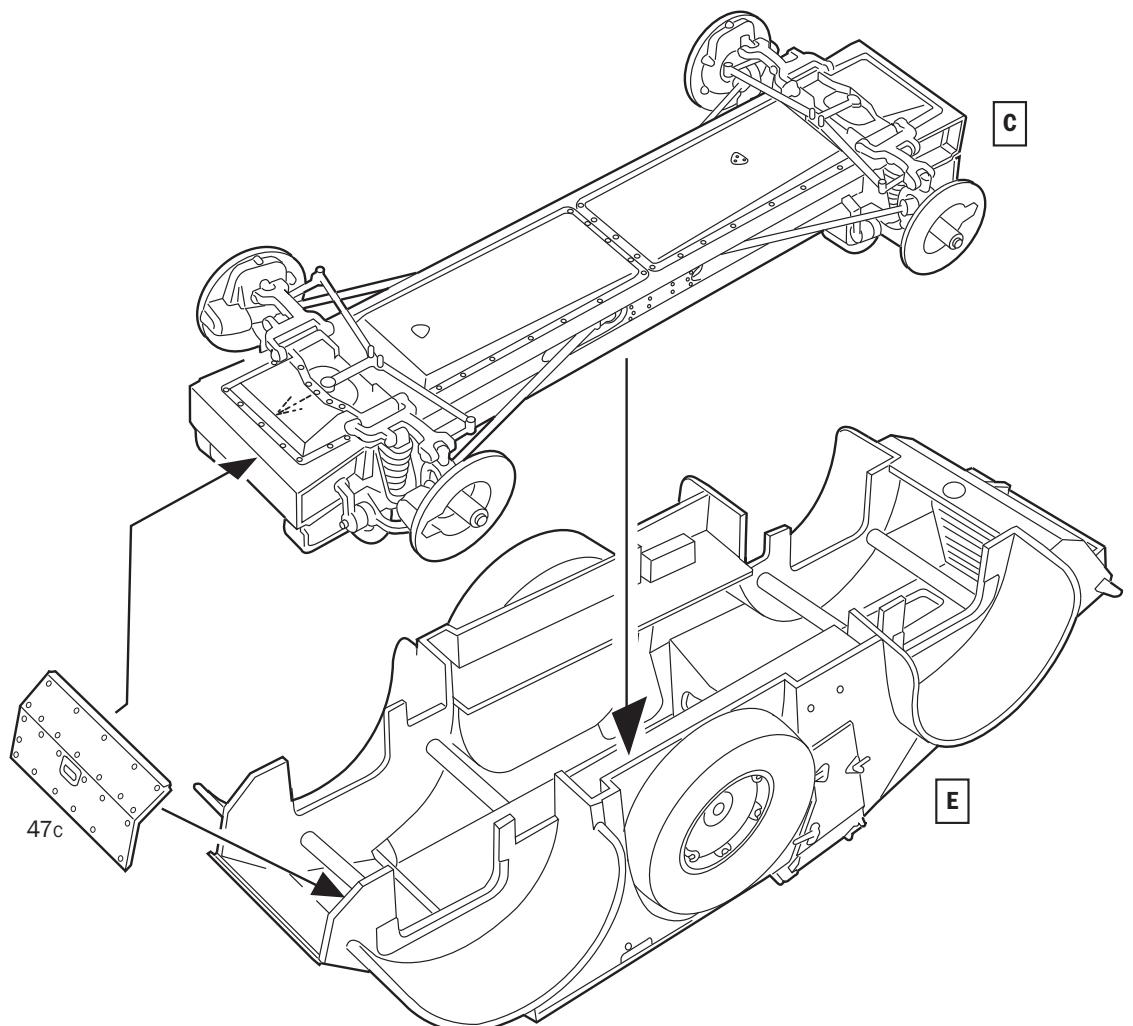
6



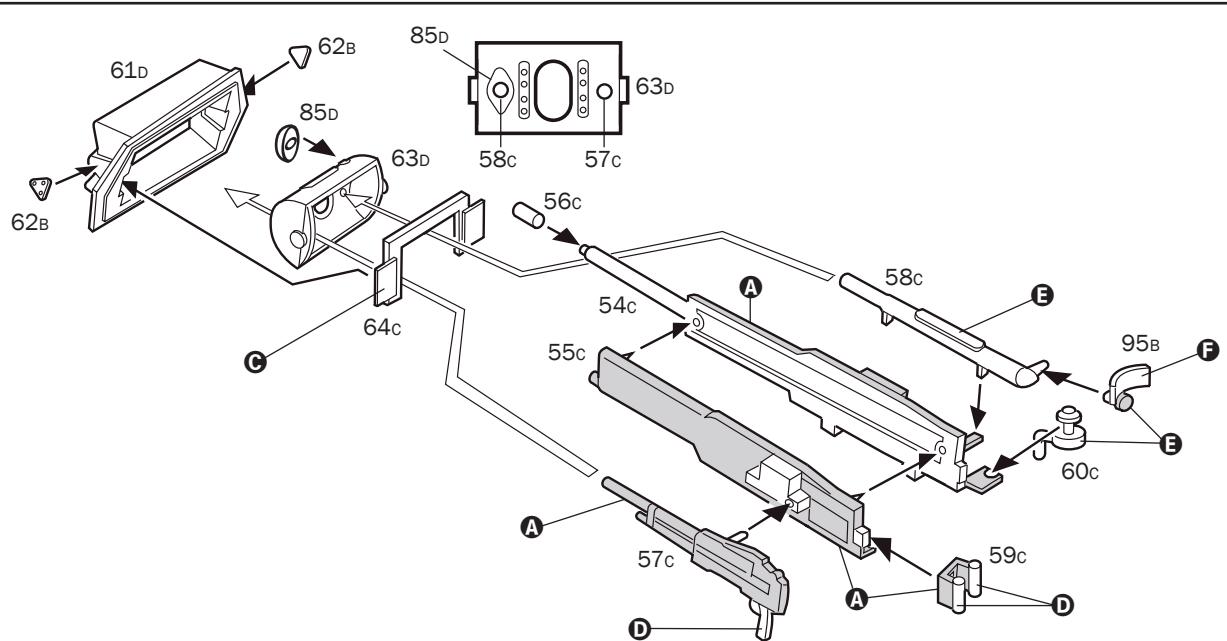
7



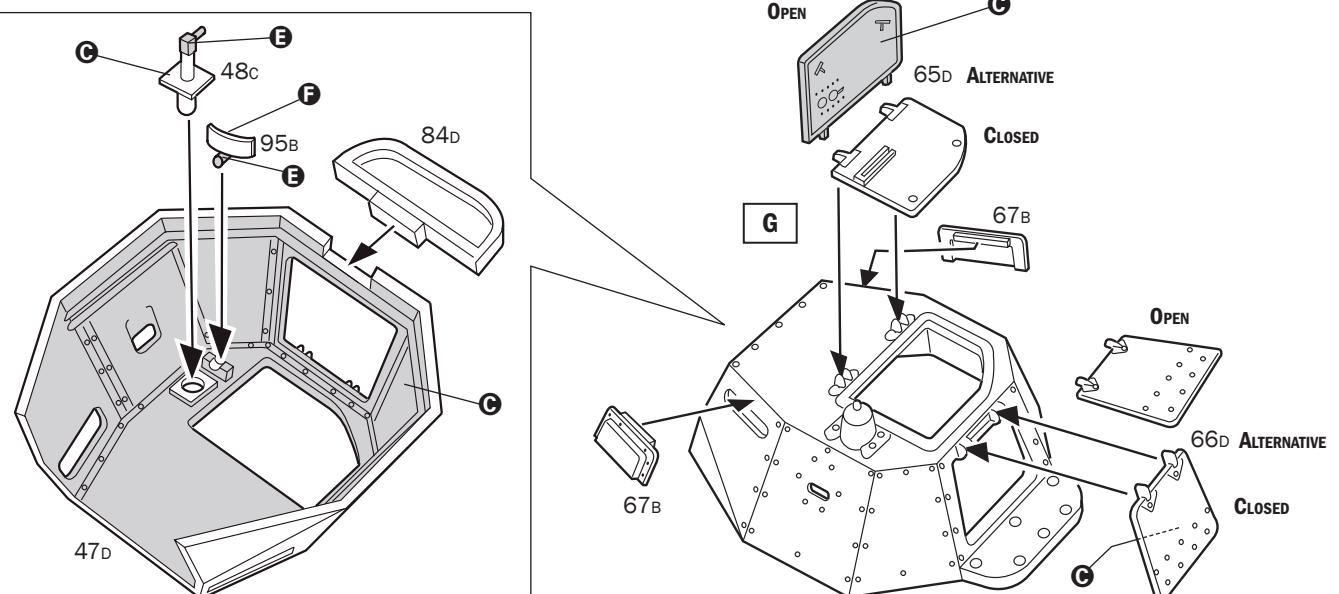
8



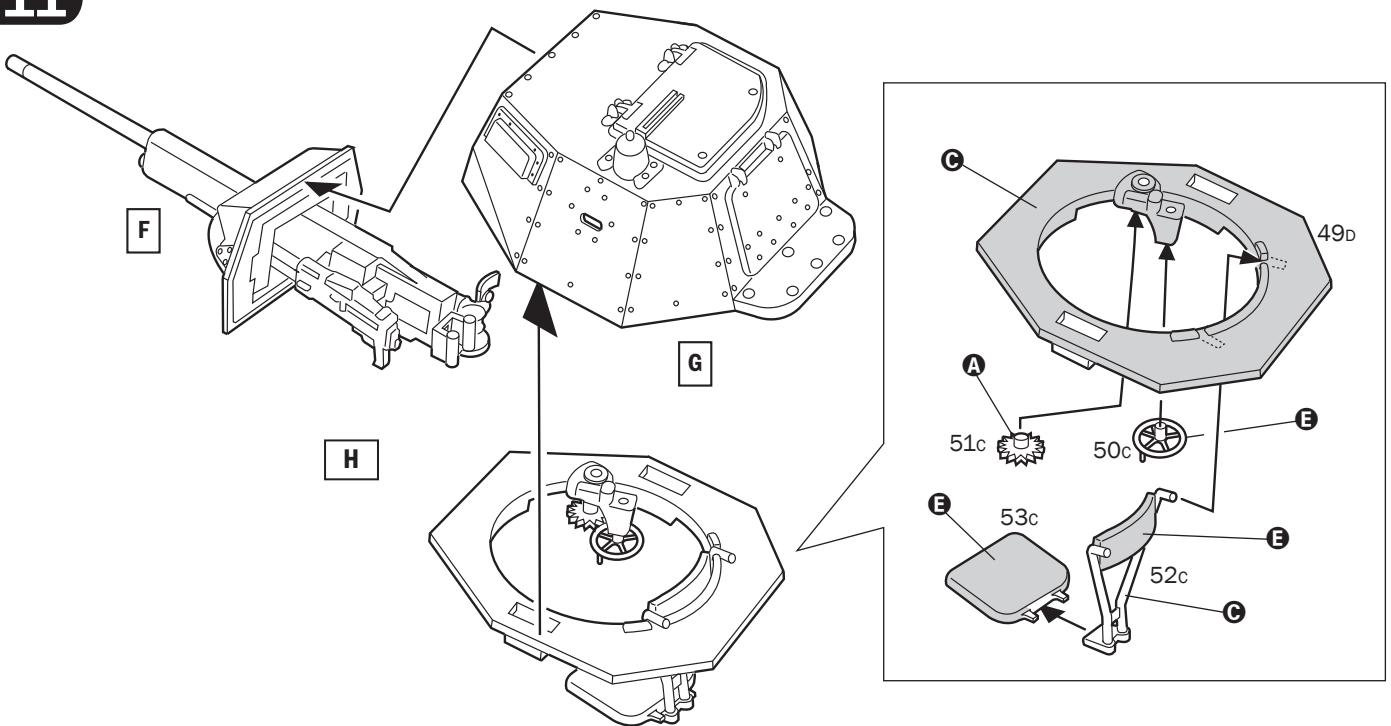
9



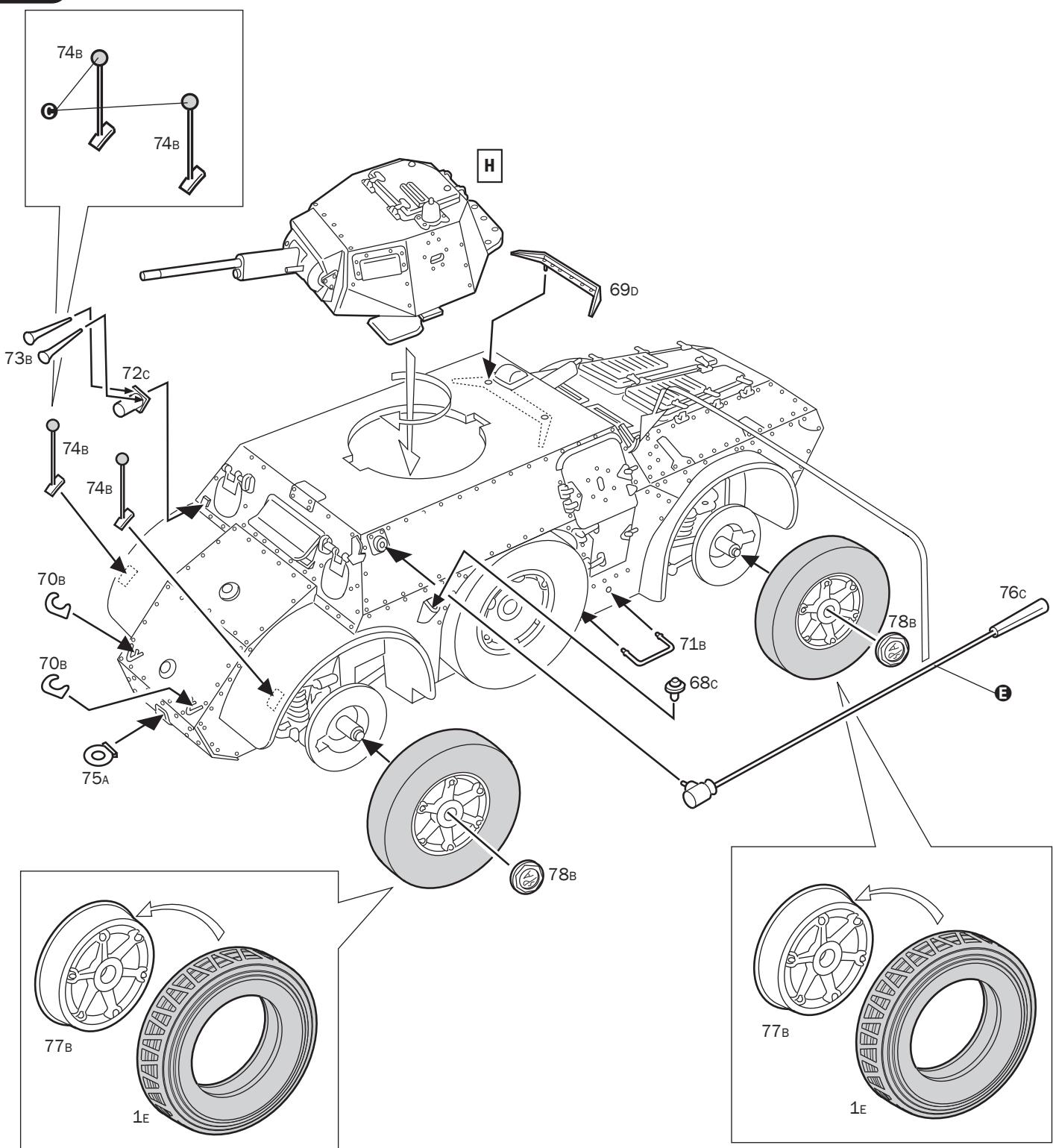
10



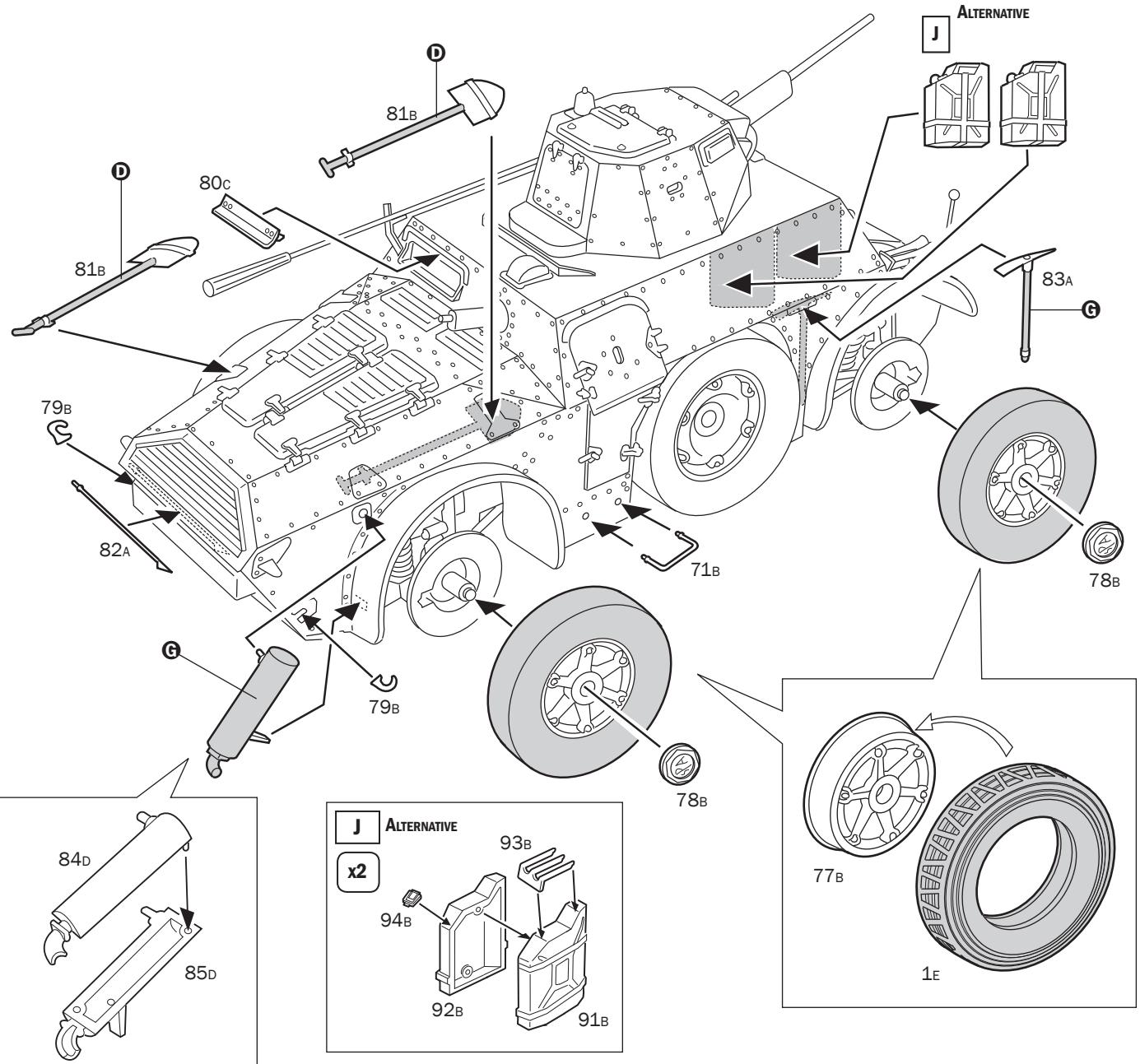
11



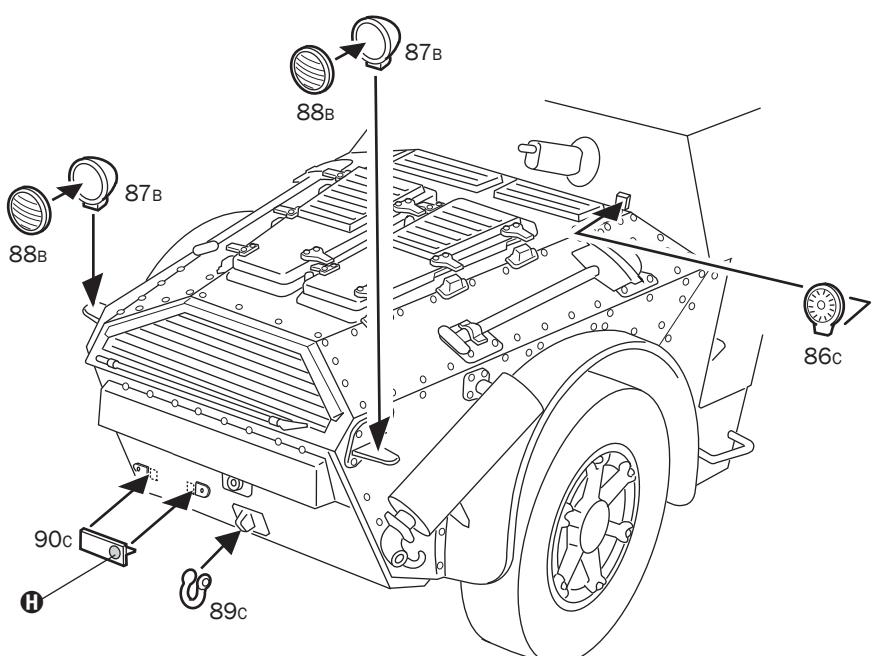
12

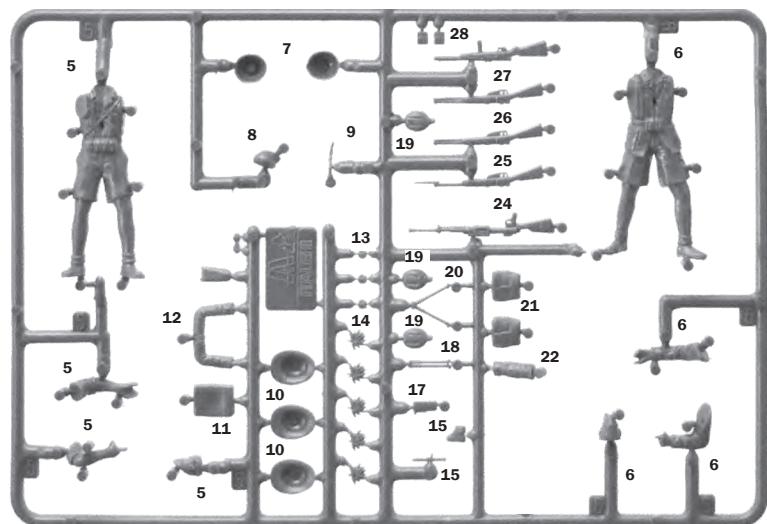
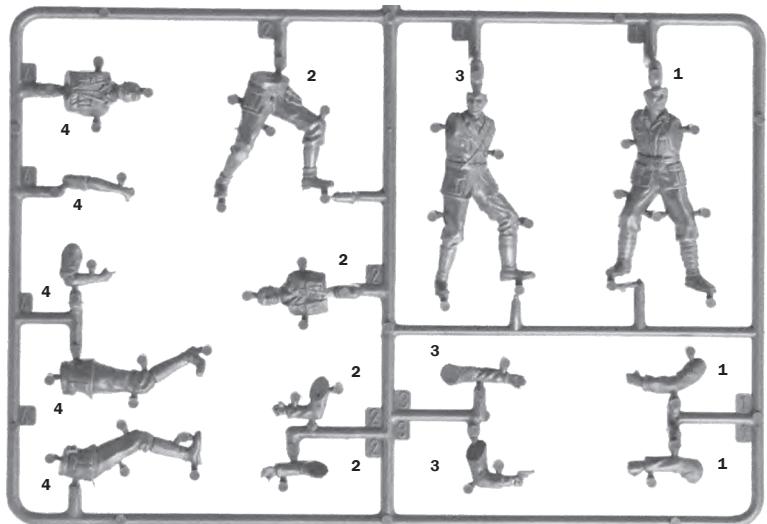


13

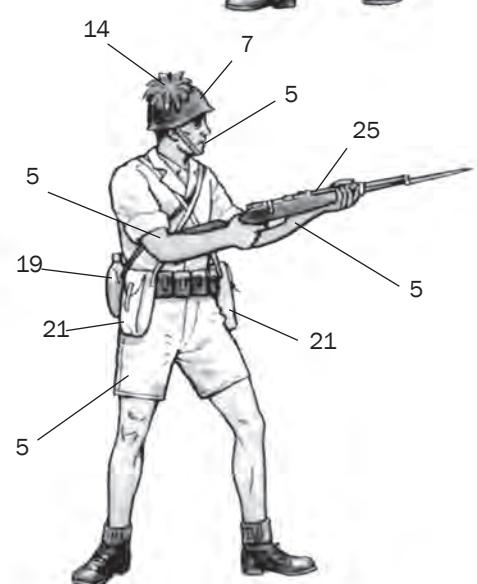
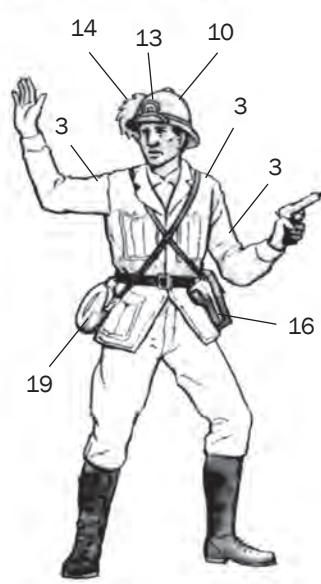
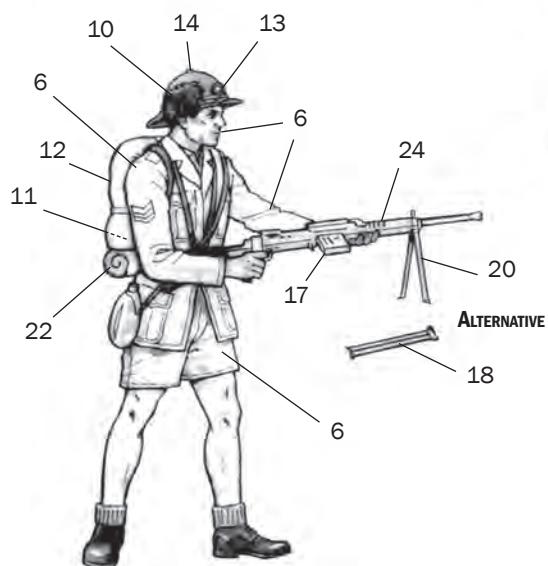
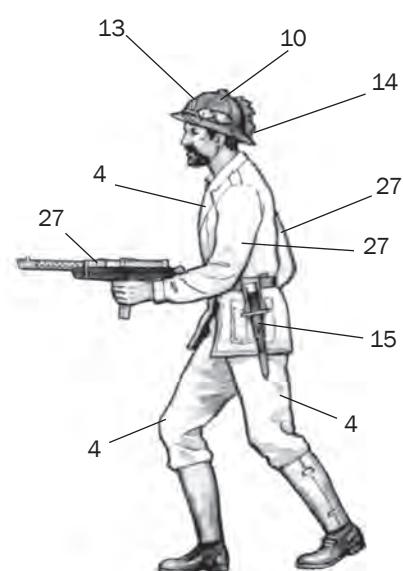
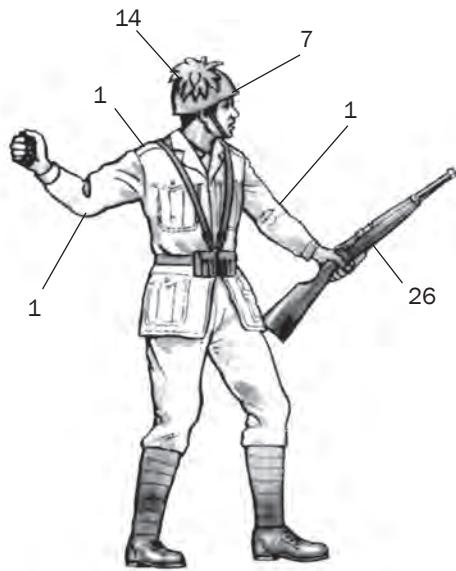
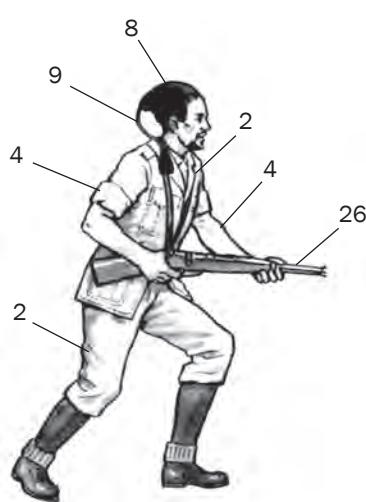


14

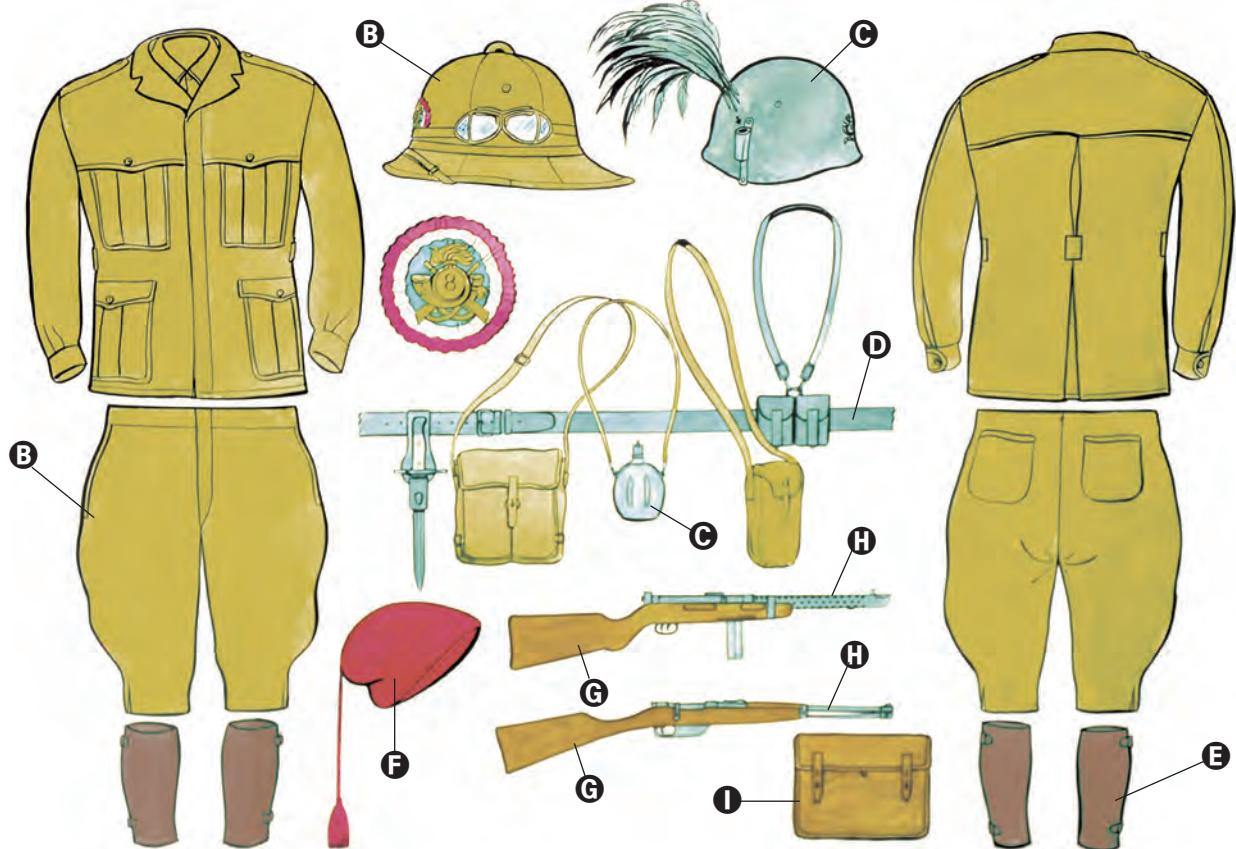




FOR ARMAMENTS AND ACCESSORIES READ CAREFULLY EVERY SINGLE DRAWINGS



THE COLORS OF THE DRAWINGS MAY NOT CORRESPOND TO THE COLORS SHOWN IN THE TABLE



SUGGESTED COLORS

A	B	C	D
FLAT SKIN TONE F.S. 31433 ITALERI ACRYLICPAINT - 4603AP	FLAT MIDDLE STONE F.S. 30266 ITALERI ACRYLICPAINT - 4304AP	FLAT DARK GREEN F.S. 34079 ITALERI ACRYLICPAINT - 4726AP	FLAT BROWN 383 F.S. 30051 ITALERI ACRYLICPAINT - 4858AP

E	F	G	H	I
FLAT LEATHER F.S. 30100 ITALERI ACRYLICPAINT - 4674AP	FLAT INSIGNIA RED F.S. 31136 ITALERI ACRYLICPAINT - 4714AP	FLAT WOOD F.S. 30257 ITALERI ACRYLICPAINT - 4673AP	FLAT GUN METAL F.S. 37200 ITALERI ACRYLICPAINT - 4681AP	FLAT FIELD DRAB F.S. 30118 ITALERI ACRYLICPAINT - 4708AP

Istruzioni per l'applicazione delle decalcomanie. Le decalcomanie occorrono dall'oggetto, immergerle in un bicchiere di acqua pulita per circa 20°, metterle in posizione sul modello e farle scivolare dalla carta; per una migliore aderenza comprimerle con una pezzuola pulita.

Direction for applying the decals: cut the required decals out of the sheet; dip the into a glass of clean water for about 20°; position the decals on the kit, letting them slide from the paper. For a better adhesion, press them by means of a clean rag.

Påsättning av dekaler: klipp ut den decal som skall användas och doppa den i ett glas vatten under en 20°. Sätt decalen på plats på modellen och låt den sätta glida av pappret. För att den skall sitta ordentligt, tryck till med en torr dök.



Anweisungen für Abziehbild-Abbringung: Die benötigten Abziehbilder vom Blatt abscheiden, in ein Glas reines Wasser für etwa 20° eintauchen, auf das Modell legen und dann vom Papierbogen abnehmen. Um eine bessere Haftung zu erzielen, die Abziehbilder mit einem reinem Tuch andrücken.

Instruction pour l'application des décalcomanies. Couper les décalcomanies choisies et les plonger environ 20° dans un peu d'eau propre. Les placer sur le modèle en les faisant glisser de leur faufile et presser avec un morceau de chiffon pour éliminer les bulles d'air.

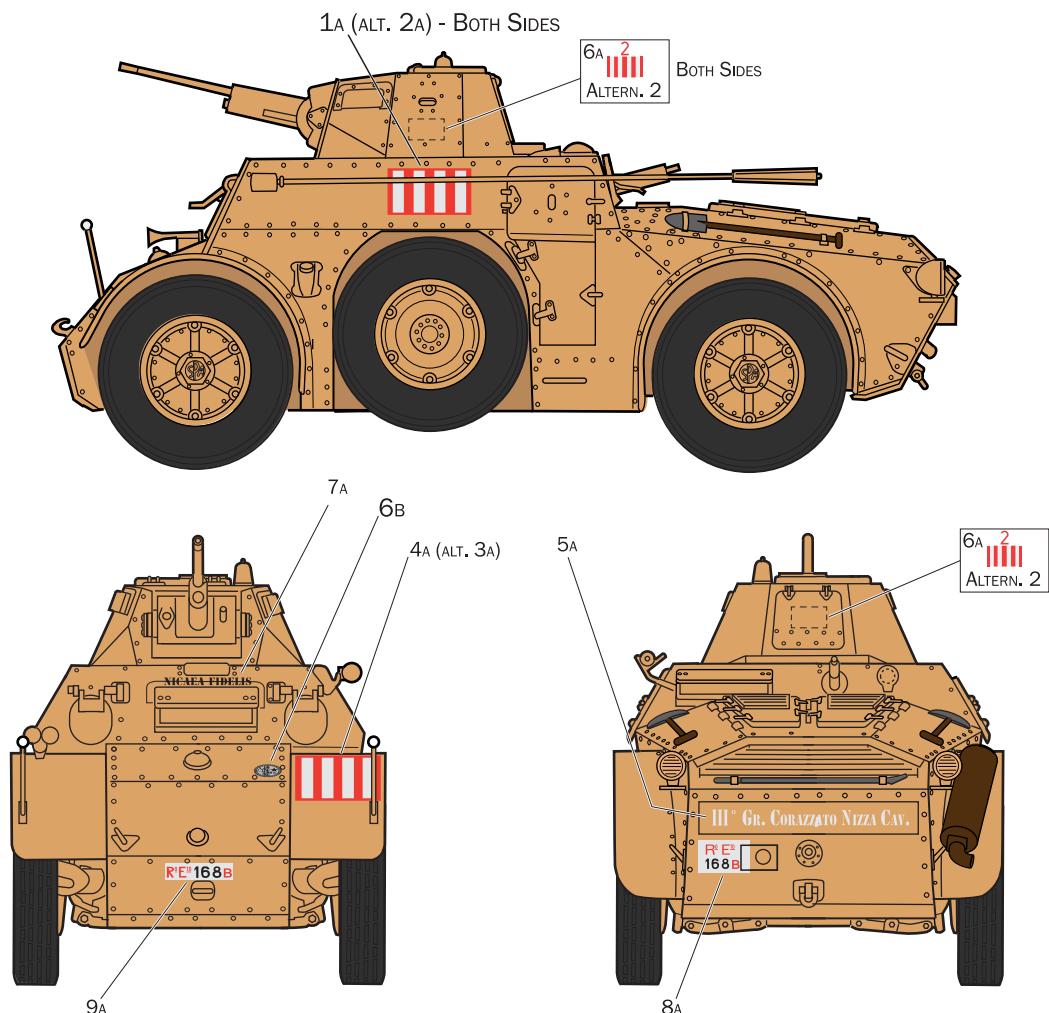
Instrucciones Para la aplicación de las calcomanías: cortar las requeridas, sumergirlas en un recipiente de agua limpia durante 20°, colocar las calcomanías sobre el modelo, haciéndolas deslizar sobre el papel. Para una mejor adherencia, presionarlas con un trapo limpio.

Transfers: knip het benodigde deel uit, dempel et ca. 20° onder water, oudt het transfer tegen het model en schuif het vanaf het papier op zijn plaats. Met een schoon doekje aandrukken.

指示のためのデカール: デカールを切り取ります。水槽に20度当たっておこなってください。それを模型に置き、紙から離します。模型に転写するには、干净なタオルで軽く押してください。

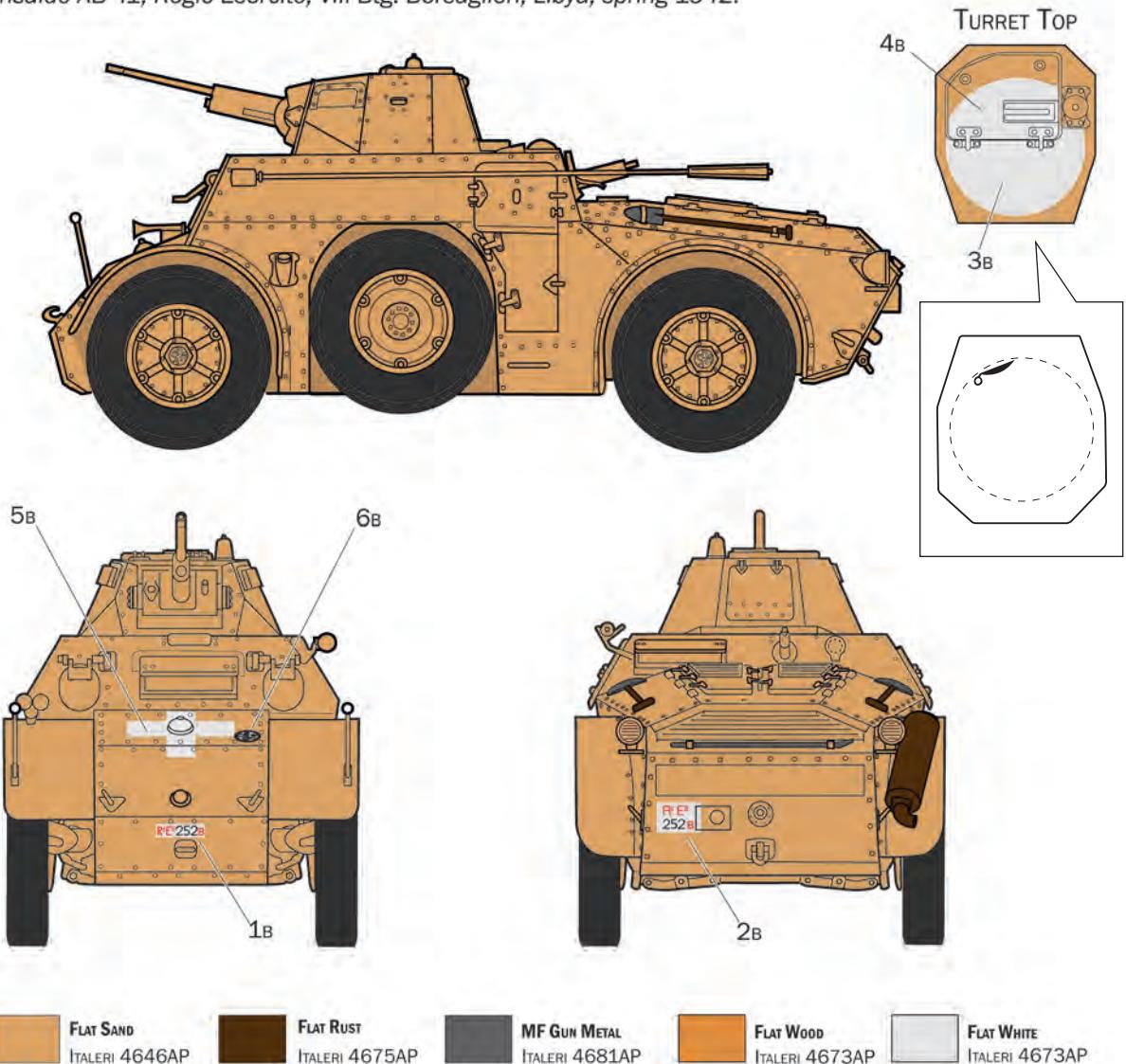
Version A:

Autoblindo Fiat-Ansaldo AB41, Regio Esercito, III Gruppo Corazzato "Nizza", 1st Squadron, 4th Platoon, Libya, spring 1942.



Version B:

Autoblindo Fiat-Ansaldo AB 41, Regio Esercito, VIII Btg. Bersaglieri, Libya, spring 1942.



Version C:

Autoblindo Fiat Ansaldo AB 41 Regio Esercito, Reggimento Corazzato "Cavalleggeri di Lodi", 1st Squadron, 2nd Platoon, Tunisia, spring 1943.

